

**Newborn**

0-3 months and up to 10 lbs (4.5 kg)

Recién nacido

0-3 meses y hasta 4,5 kg

Nouveau-né

De 0 à 3 mois, et pesant moins de 4,5 kg (10 lb)

**Infant**

3-6 months and up to 20 lbs (9 kg)

Bebé

3-6 meses y hasta 9 kg

Bébé

De 3 à 6 mois, et pesant moins de 9 kg (20 lb)

**Toddler**

6 months+ and up to 25 lbs (11 kg)

Niño pequeño

6 meses en adelante y hasta 11 kg

Jeune enfant

6 mois et plus, et pesant moins de 11 kg (25 lb)

Consumer Information Información para el consumidor
Renseignements pour les consommateurs



WARNING ADVERTENCIA AVERTISSEMENT

DROWNING HAZARD

- **ALWAYS** keep baby within adult's reach.
- Babies have **DROWNED** in infant bathtubs.
- Babies can drown in as little as 1 inch (2.5 cm) of water. **ALWAYS** bathe your baby using as little water as possible.
- **NEVER** allow other children to substitute for adult supervision.
- **NEVER** lift this product with baby in it.
- **NEVER** place this product in water in an adult bathtub or sink. **ALWAYS** keep the drain open in the adult bathtub or sink.
- **ALWAYS** test for secure fit in sink.

PELIGRO DE MORIR AHOGADO

- **SIEMPRE** mantener al bebé a su alcance.
- Se han presentado casos de bebés **AHOGADOS** en bañeras de bebé.
- Los bebés se pueden ahogar en profundidades de tan solo 2,5 cm. **SIEMPRE** bañar al bebé usando la menor cantidad de agua posible.
- **NO** permitir que otros niños sustituyan la supervisión de un adulto.
- **NO** cargar este producto con un bebé en el interior.
- **NO** poner este producto en un lavabo o bañera común y corrientes llenos de agua. **SIEMPRE** mantener los lavabos y bañeras común y corrientes destapados.
- **SIEMPRE** comprobar que la bañera de bebé se ajuste firmemente en el lavabo.

RISQUE DE NOYADE

- **TOUJOURS** garder bébé à portée de main d'un adulte.
- Un bébé peut se **NOYER** dans une baignoire pour enfant.
- Un bébé peut se noyer dans seulement 2,5 cm (1 po) d'eau. **TOUJOURS** donner le bain à bébé dans un minimum d'eau.
- **NE JAMAIS** laisser des enfants remplacer un adulte pour surveiller bébé.
- **NE JAMAIS** soulever ce produit lorsque bébé est à l'intérieur.
- **NE JAMAIS** placer ce produit dans l'eau d'une baignoire pour adulte ou d'un lavabo. **TOUJOURS** laisser le bouchon de drainage de la baignoire pour adulte ou du lavabo ouvert.
- **TOUJOURS** vérifier que le produit tient solidement dans le lavabo ou la baignoire.

Fisher-Price, Inc., a subsidiary of Mattel, Inc., East Aurora, New York 14052, U.S.A.
©2009 Mattel, Inc. All Rights Reserved. © and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, Inc.
Fisher-Price, Inc., une filiale de Mattel, Inc., East Aurora, New York 14052, É.-U.
©2009 Mattel, Inc. Tous droits réservés. © et ™ désignent des marques de Mattel, Inc. aux É.-U.

Consumer Information

Información para el consumidor

Renseignements pour les consommateurs

IMPORTANT! Please keep these instructions for future reference, as they contain important information.

- Please read these instructions before use of this product.
- Adult assembly is required. Tool needed for assembly: Phillips screwdriver (not included).
- Water toys sometimes get messy. Protect play surfaces before use.
- Overfilling the bathtub may cause it to leak.
- After each use, drain and rinse all items.
- The sling is machine washable. Machine wash, cold on the gentle cycle. Do not use bleach. Tumble dry on low.

IMPORTANT! Before assembly and each use, inspect this product for damaged hardware, loose joints, missing parts or sharp edges. DO NOT use if any parts are missing or broken. Contact Fisher-Price® for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

- Product features and decoration may vary from the photographs.

¡IMPORTANTE! Guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este producto.

- Leer estas instrucciones antes de usar este producto.
- Requiere montaje por un adulto. Herramienta necesaria para el montaje: desatornillador de cruz (no incluido).
- Para evitar daños a superficies, proteger las áreas de juego antes de empezar a jugar.
- Llenar la bañera en exceso puede causar derrames.
- Después de cada uso, vaciar y enjuagar todas las piezas.
- La hamaca se puede lavar a máquina. Lavarla a máquina en agua fría, en ciclo para ropa delicada. No usar blanqueador. Meter a la secadora a temperatura baja.

¡IMPORTANTE! Antes de ensamblar y usar el producto, revisar que el producto no tenga piezas dañadas, conexiones sueltas, piezas faltantes o bordes filosos. NO usar si falta o está rota alguna pieza. Contactarse con la oficina Mattel más próxima a su localidad para obtener piezas de repuesto e instrucciones, de ser necesario. No usar piezas de otras marcas.

- Las características y decoración del producto pueden variar de los mostrados.

IMPORTANT! Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.

- Prière de lire toutes les instructions avant d'utiliser ce produit.
- Le produit doit être assemblé par un adulte. Outil nécessaire pour l'assemblage : un tournevis cruciforme (non inclus).
- Les jouets à eau peuvent causer des dégâts. Protéger la surface avant utilisation.
- La baignoire risque de fuir si elle est trop remplie.
- Laver et rincer tous les éléments après chaque utilisation.
- Le hamac est lavable en machine. Laver en machine à l'eau froide, au cycle délicat. Ne pas utiliser d'eau de Javel. Sécher en machine à basse température.

IMPORTANT! Avant l'assemblage et avant chaque emploi, vérifier qu'aucune pièce n'est endommagée ou ne manque, qu'aucun joint n'est lâche et qu'aucun bord n'est tranchant. NE PAS utiliser le produit si des pièces manquent ou sont endommagées.

Communiquer avec Fisher-Price pour obtenir des pièces de rechange et des instructions au besoin. N'utiliser que des pièces du fabricant.

- Les caractéristiques et les décorations du produit peuvent varier par rapport à l'illustration.

Parts Piezas Pièces



CAUTION PRECAUCIÓN MISE EN GARDE

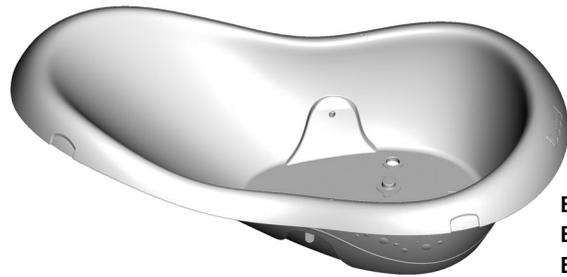
This product contains small parts in its unassembled state. Adult assembly is required.

Este producto contiene piezas pequeñas en su estado desmontado. Requiere montaje por un adulto.

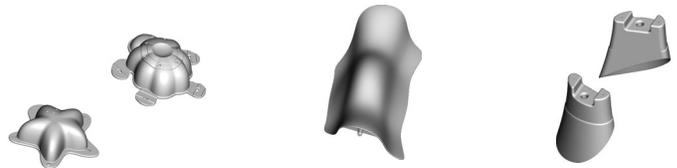
Le produit non assemblé comprend de petits éléments détachables susceptibles d'être avalés. Doit être assemblé par un adulte.



Sling
Hamaca
Hamac



Bathtub
Bañera
Baignoire



2 Toys
2 juguetes
2 jouets

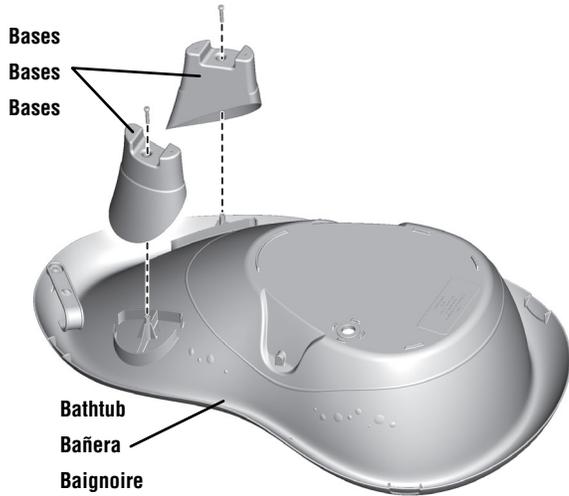
Infant Insert
Tope para bebé
Butoir de sécurité

2 bases
2 bases
2 bases



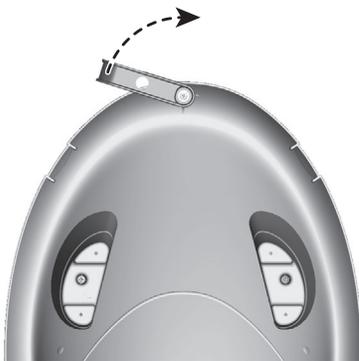
#8 x 3/4" (1.9 cm) Screw – 2
Fastener Shown Actual Size
Tornillo n° 8 x 1,9 cm - 2
El sujetador se muestra a tamaño real
Vis n° 8 de 1,9 cm – 2
Dimension réelle

One - Time Assembly Montaje Assemblage définitif



- Match the number on each base to the number near each socket on the bathtub. Fit the bases to the bathtub.
- Insert a screw into each base and tighten with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten.
- Hacer coincidir el número en cada base con el número cerca de cada conexión en la bañera. Ajustar las bases en la bañera.
- Insertar un tornillo en cada base y ajustarlos con un desatornillador de cruz. No apretar en exceso.
- Faire correspondre le chiffre de chaque base au chiffre près de chaque point d'assemblage de la baignoire. Fixer les bases à la baignoire.
- Insérer une vis dans chaque base et la serrer à l'aide d'un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.

Storage Almacenamiento Rangement



Bottom View Vista desde abajo Vue de dessous

- Before storing, drain, clean, rinse and dry all items.
- Turn the hook on the bathtub to hang it up for storage.
- Antes de guardar el producto, vaciar, limpiar, enjuagar y secar todas las piezas.
- Girar el gancho de la bañera para colgarla y guardarla.
- Avant de ranger la baignoire, la vider et nettoyer, rincer et sécher tous les éléments.
- Faire pivoter le crochet pour accrocher la baignoire.

Temperature Guide Indicador de temperatura Indicateur de température

- Typical water temperature should be between 90° F (32° C) and 100° F (38° C). This product has a temperature guide located on the bathtub floor to help gauge the right water temperature for baby. Use of this temperature guide should not replace testing the water temperature with your hand or elbow before placing baby in this product.

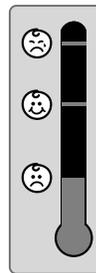
Note: If water temperature is too cold (below 83° F - 28° C) or too hot (136° F - 58° C) no image will appear on the temperature guide.

- La temperatura de agua promedio debe ser entre 32° y 38° C. Este producto incluye un indicador de temperatura en el "piso" de la bañera para ayudar a medir la temperatura ideal del agua para el bebé. El uso de este indicador de temperatura no debe reemplazar la comprobación de la temperatura del agua con la mano o codo antes de meter en el producto al bebé.

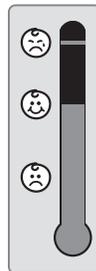
Atención: Si la temperatura del agua está demasiado fría (abajo de 28°C) o demasiado caliente (arriba de 58°C) no aparecerá ninguna imagen en el indicador de temperatura.

- La température de l'eau doit se situer entre 32 °C et 38 °C. Un indicateur de température situé au fond de la baignoire aide à déterminer la température idéale de l'eau pour le bain de bébé. L'utilisation de cet indicateur ne doit pas remplacer la vérification de la température de l'eau avec la main ou le coude avant de déposer bébé dans le produit.

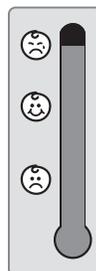
Remarque : Si l'eau est trop froide (moins de 28 °C) ou trop chaude (plus de 58 °C), aucune image n'apparaîtra sur l'indicateur de température.



- Water temperature is too cold for baby. Add warm water.
- La temperatura del agua está muy fría para el bebé. Agregar agua caliente.
- L'eau est trop froide pour bébé. Ajouter de l'eau chaude.

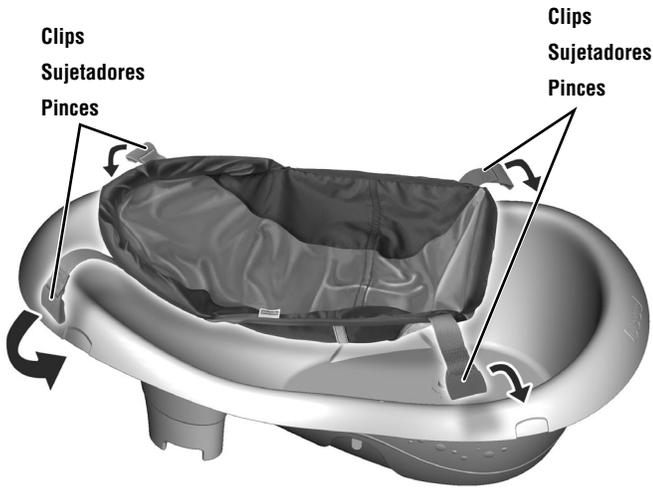


- Water temperature is just right for baby.
- La temperatura del agua es ideal para el bebé.
- La température de l'eau est idéale pour bébé.



- Water temperature is too hot for baby. Add cold water.
- La temperatura del agua está muy caliente para el bebé. Agregar agua fría.
- L'eau est trop chaude pour bébé. Ajouter de l'eau froide.

Newborn Recién nacido Nouveau-né

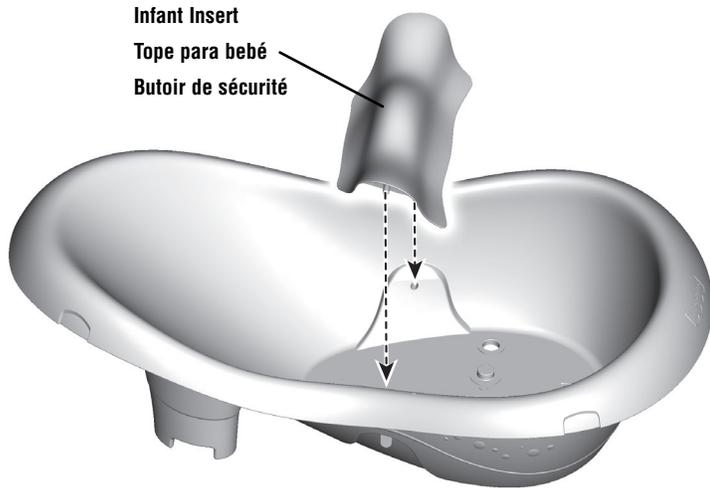


- Fit the clips near the rounded end of the sling to the notch on each side of the bathtub opposite the plug. Fit the clips on the other end of the sling to the remaining notches on the other end of the bathtub.
- Ajustar los clips del extremo redondeado de la hamaca en la muesca de cada lado de la bañera enfrente del tapón. Ajustar los clips del otro extremo de la hamaca en las muescas restantes del otro lado de la bañera.
- Fixer les pincas de l'extrémité arrondie du hamac dans les encoches situées de chaque côté du rebord (opposé au bouchon) de la baignoire. Ensuite, fixer les pincas situées à l'autre extrémité du hamac dans les autres encoches de la baignoire.



- Fit the bathtub to the sink, or place on a flat surface.
 - Fit the plug into the hole in the bottom of the bathtub. Fill the bathtub with **as little water as possible** to bathe baby. ALWAYS test water temperature in the product **with your hand or elbow** before placing baby in this product.
- Note:** This product includes a temperature guide to help gauge the water temperature (see Temperature Guide section).
- Carefully place baby on the sling.
- Ajustar la bañera en un lavabo o colocarla sobre una superficie plana.
 - Poner el tapón en el orificio en la parte de abajo de la bañera. Llenar la bañera con la **menor cantidad de agua posible** para bañar al bebé. SIEMPRE comprobar la temperatura del agua en el producto **con la mano o codo** antes de meter al bebé.
- Atención:** Este producto incluye un indicador de temperatura en el "piso" de la bañera para ayudar a medir la temperatura ideal para el bebé (ver la sección de indicador de temperatura).
- Acostar cuidadosamente al bebé sobre la hamaca.
- Mettre la baignoire dans un lavabo ou la placer sur une surface plane.
 - Placer le bouchon dans le trou au fond de la baignoire. Remplir la baignoire avec **le minimum d'eau nécessaire** pour baigner bébé. TOUJOURS tester la température de l'eau avec **la main ou le coude** avant de placer bébé dans le produit.
- Remarque :** Un indicateur de température situé au fond de la baignoire aide à déterminer la température idéale de l'eau (se référer à la section Indicateur de température).
- Poser délicatement bébé dans le hamac.

Infant Bebé Bébé



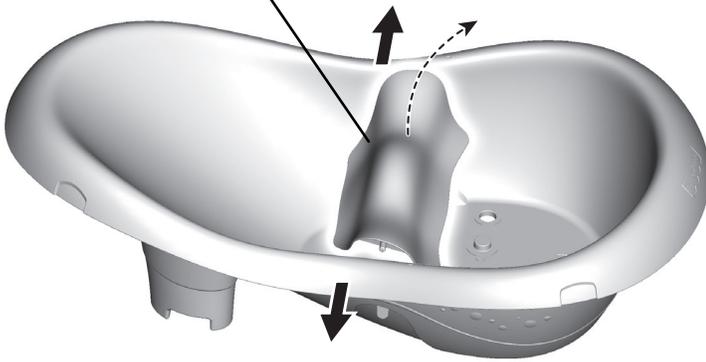
- Fit the infant insert in the bathtub.
- Ajustar el tope para bebé en la bañera.
- Insérer le butoir de sécurité dans la baignoire.



- Fit the bathtub to the sink, or place on a flat surface.
 - Fit the plug into the hole in the bottom of the bathtub. Fill the bathtub with **as little water as possible** to bathe baby. ALWAYS test water temperature in the product **with your hand or elbow** before placing baby in this product.
- Note:** This product includes a temperature guide to help gauge the water temperature (see Temperature Guide section).
- Carefully place baby in the bathtub.
- Ajustar la bañera en un lavabo o colocarla sobre una superficie plana.
 - Poner el tapón en el orificio en la parte de abajo de la bañera. Llenar la bañera con la **menor cantidad de agua posible** para bañar al bebé. SIEMPRE comprobar la temperatura del agua en el producto **con la mano o codo** antes de meter al bebé.
- Atención:** Este producto incluye un indicador de temperatura en el "piso" de la bañera para ayudar a medir la temperatura ideal para el bebé (ver la sección de indicador de temperatura).
- Meter cuidadosamente al bebé en la bañera.
- Mettre la baignoire dans un lavabo ou la placer sur une surface plane.
 - Placer le bouchon dans le trou au fond de la baignoire. Remplir la baignoire avec le **minimum d'eau nécessaire** pour baigner bébé. TOUJOURS tester la température de l'eau **avec la main ou le coude** avant de placer bébé dans le produit.
- Remarque :** Un indicateur de température situé au fond de la baignoire aide à déterminer la température idéale de l'eau (se référer à la section Indicateur de température).
- Poser délicatement bébé dans la baignoire.

Toddler Niño pequeño Jeune enfant

Infant Insert
Tope para bebé
Butoir de sécurité



- Pull apart the sides of the bathtub and remove the infant insert.
- Jalar en dirección opuesta los lados de la bañera y retirar el tope para bebé.
- Pousser sur les parois de la baignoire pour retirer le butoir de sécurité.



- Place the bathtub in a larger bathtub, or place on a flat surface.
- Fit the plug into the hole in the bottom of the bathtub. Fill the bathtub with **as little water as possible** to bathe baby. **ALWAYS** test water temperature in the product **with your hand or elbow** before placing baby in this product.

Note: This product includes a temperature guide to help gauge the water temperature (see Temperature Guide section).

- Carefully place baby in the bathtub.

- Ajustar la bañera en una bañera común y corriente o colocarla sobre una superficie plana.
- Poner el tapón en el orificio en la parte de abajo de la bañera. Llenar la bañera con la **menor cantidad de agua posible** para bañar al bebé. **SIEMPRE** comprobar la temperatura del agua en el producto **con la mano o codo** antes de meter al bebé.

Atención: Este producto incluye un indicador de temperatura en el “piso” de la bañera para ayudar a medir la temperatura ideal para el bebé (ver la sección de indicador de temperatura).

- Acostar o sentar cuidadosamente al bebé sobre la bañera.

- Mettre la petite baignoire dans une baignoire ordinaire ou la placer sur une surface plane.
- Placer le bouchon dans le trou au fond de la baignoire. Remplir la baignoire avec **le minimum d'eau nécessaire** pour baigner bébé. **TOUJOURS** tester la température de l'eau avec **la main ou le coude** avant de placer bébé dans le produit.

Remarque : Un indicateur de température situé au fond de la baignoire aide à déterminer la température idéale de l'eau (se référer à la section Indicateur de température).

- Poser délicatement bébé dans la baignoire.



? **CONSUMER ASSISTANCE**
AYUDA AL CONSUMIDOR
SERVICE À LA CLIENTÈLE
1-800-432-5437 (US & Canada)

service.fisher-price.com

Fisher-Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052.

Hearing-impaired consumers/Cientes con problemas auditivos/
Pour les malentendants : 1-800-382-7470.

En México: 59-05-51-00 Ext. 5205 ó 01-800-463-59-89

CANADA

Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd., Mississauga, Ontario L5R 3W2;
www.service.mattel.com.

MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Insurgentes Sur #3579,
Torre 3, Oficina 601, Col. Tlalpan, Delegación Tlalpan, C.P. 14020, México, D.F. R.F.C.
MME-920701-NB3.

CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago, Chile.

VENEZUELA

Mattel de Venezuela, C.A., RIF J301596439, Ave. Mara, C.C. Macaracuay Plaza,
Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071.

ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Curupaytí 1186, (1607) – Villa Adelina, Buenos Aires.

COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., calle 123#7-07 P.5, Bogotá.

BRASIL

Importado por : Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ : 54.558.002/0008-04 - Av. Tenente
Marques, 1246 - Sala 02 - 2º. Andar - 07770-000 - Polvilho - Cajamar - SP – Brasil.
Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC): 0800-550780 - sac@mattel.com.